# Қорытынды туралы хаттама 17488341-ЗЦП1

**2026-08-19 17:21:42**

Тапсырыс беруші **190640001452, "Қазақстандық қоғамдық даму институты" коммерциялық емес акционерлік қоғамы**

Сатып алудың № 17488341-ЗЦП1
Сатып алудың атауы Дәйекті аударма қызметтері (ағылшын тілінен қазақ және орыс тілдеріне / қазақ және орыс тілдерінен ағылшын тіліне), номинациялық досьелерді, ұлттық баяндаманы орыс тілінен ағылшын тіліне аудару қызметтері
Өтінімдердің қабылдауы басталған күні 2026-08-17 17:15:00
Өтінімдердің қабылдауы аяқталған күні 2026-08-19 17:15:00
Ұйымдастырушының атауы "Қазақстандық қоғамдық даму институты" коммерциялық емес акционерлік қоғамы
Ұйымдастырушының мекенжайы 711510000, none, КАЗАХСТАН, г. Астана, ул. КАБАНБАЙ БАТЫР, д. 11/5, оф.

| | |
|---|---|
| **Лоттың №** | 87619721-ЗЦП1 |
| **Лоттың атауы** | Услуги переводческие |
| **Тапсырыс берушінің атауы** | "Қазақстандық қоғамдық даму институты" коммерциялық емес акционерлік қоғамы |
| **Тапсырыс берушінің мекенжайы** | 711510000, none, КАЗАХСТАН, г. Астана, ул. КАБАНБАЙ БАТЫР, д. 11/5, оф. |
| **Бірлік, теңге үшін жоспарланған баға** | 2508000 |
| **Жоспарланған сома, теңге** | 2508000 |
| **Өлшем бірлігі** | Бір қызмет |
| **Саны** | 1 |

Әлеуетті өнім берушілердің веб-порталда автоматты түрде кері қайтарған баға ұсынысы: 0

| № | Өнім берушінің атауы | БСН (ЖСН)/ СЖН/ТБН | Кері қайтарудың себебі |
|---|---|---|---|

Әлеуетті өнім берушілер мынадай баға ұсыныстарын ұсынды: 4

| № | Өнім берушінің атауы | БСН (ЖСН)/ СЖН/ТБН | Бірлік үшін бағасы | Заңның 13-бабына сәйкес сома | Әлеуетті өнім берушінің жалпы сомасы | Өтінім берудің күні және уақыты (хронологиясы бойынша) |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 1 | "OLS" ЖШС | 110140008269 | 1440000 | 817200 | 1440000 | 2026-08-19 16:29:33.459 |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 2 | ЖК ПЕРЕВОДЧЕСКОЕ АГЕНТСТВО "Archy" | 850110450106 | 1690000 | 567200 | 1690000 | 2026-08-19 17:07:39.668 |
| 3 | ИП Полубинская | 660430400883 | 1926000 | 331200 | 1926000 | 2026-08-19 17:14:24.228 |
| 4 | "LTC" ЖШС | 200540013398 | 2257200 | 0 | 2257200 | 2026-08-19 11:42:02.120 |

1. 87619721-ЗЦП1 лоты бойынша жеңімпаз: 110140008269 "OLS" ЖШС , екінші орын алған әлеуетті өнім беруші 850110450106 ЖК ПЕРЕВОДЧЕСКОЕ АГЕНТСТВО "Archy" айқындау.
2. Тапсырыс берушіге "Қазақстандық қоғамдық даму институты" коммерциялық емес акционерлік қоғамы «Мемлекеттік сатып алу туралы» Қазақстан Республикасының Заңында белгіленген мерзімде 110140008269 "OLS" ЖШС мемлекеттік сатып алу туралы шарт жасасу

Аббревиатураларды таратып жазу:
БСН – бизнес-сәйкестендіру нөмірі;
ЖСН – жеке сәйкестендіру нөмірі;
ССН – салық төлеушінің сәйкестендіру нөмірі;
ТЕН – төлеушінің есеп нөмірі;
кк.аа.жжжж. – күні, айы, жылы.

# Протокол об итогах 17488341-ЗЦП1

**2026-08-19 17:21:42**

Заказчик **190640001452, Некоммерческое акционерное общество "Казахстанский институт общественного развития"**

№ закупки 17488341-ЗЦП1
Наименование закупки Услуги последовательного перевода (с английского на казахский и русский / с казахского и русского на английский), перевода номинационных досье, национального доклада с русского языка на английский язык
Дата начала приема заявок 2026-08-17 17:15:00
Дата окончания приема заявок 2026-08-19 17:15:00
Наименование организатора Некоммерческое акционерное общество "Казахстанский институт общественного развития"
Адрес организатора 711510000, none, КАЗАХСТАН, г. Астана, ул. КАБАНБАЙ БАТЫР, д. 11/5, оф.

| | |
|---|---|
| **Лот №** | 87619721-ЗЦП1 |
| **Наименование лота** | Услуги переводческие |
| **Наименование заказчика** | Некоммерческое акционерное общество "Казахстанский институт общественного развития" |
| **Адрес заказчика** | 711510000, none, КАЗАХСТАН, г. Астана, ул. КАБАНБАЙ БАТЫР, д. 11/5, оф. |
| **Запланированная цена за единицу, теңге** | 2508000 |
| **Запланированная сумма, теңге** | 2508000 |
| **Единица измерения** | Одна услуга |
| **Количество** | 1 |

Ценовые предложения потенциальных поставщиков, автоматически отклоненные веб-порталом: 0

| № | Наименование поставщика | БИН (ИИН) / ИНН / УНП | Причина отклонения |
|---|---|---|---|

Потенциальными поставщиками представлены следующие ценовые предложения: 4

| № | Наименование поставщика | БИН (ИИН) / ИНН / УНП | Цена за единицу | Сумма в соответствии со статьей 13 Закона | Общая сумма поставщика | Дата и время подачи заявки (по хронологии) |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 1 | ТОО "OLS" | 110140008269 | 1440000 | 817200 | 1440000 | 2026-08-19 16:29:33.459 |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 2 | ИП ПЕРЕВОДЧЕСКОЕ АГЕНТСТВО "Archy" | 850110450106 | 1690000 | 567200 | 1690000 | 2026-08-19 17:07:39.668 |
| 3 | ИП Полубинская | 660430400883 | 1926000 | 331200 | 1926000 | 2026-08-19 17:14:24.228 |
| 4 | ТОО "LTC" | 200540013398 | 2257200 | 0 | 2257200 | 2026-08-19 11:42:02.120 |

1. Определить победителем по лоту № 87619721-ЗЦП1 : 110140008269 ТОО "OLS" , потенциальным поставщиком, занявшим второе место 850110450106 ИП ПЕРЕВОДЧЕСКОЕ АГЕНТСТВО "Archy"
2. Заказчику Некоммерческое акционерное общество "Казахстанский институт общественного развития" в сроки, установленные Законом Республики Казахстан «О государственных закупках», заключить договор о государственных закупках с 110140008269 ТОО "OLS" .

Расшифровка аббревиатур:
БИН – бизнес-идентификационный номер;
ИИН – индивидуальный идентификационный номер;
ИНН – идентификационный номер налогоплательщика;
УНП – учетный номер плательщика;
дд.мм.гггг. – день, месяц, год.